

## Verkaufs-, Lieferungs- und Zahlungsbedingungen

Massgebend für alle Lieferungen und Leistungen sind die folgenden Verkaufsbedingungen. Sollten Einkaufsbedingungen des Käufers davon abweichen, so gelten diese nur, wenn Sie vom Verkäufer ausdrücklich schriftlich bestätigt sind.

<b>Preise</b>	Alle Preise verstehen sich in Schweizer Franken, Preis- und Sortimentsänderungen jederzeit vorbehalten
<b>MWST</b>	Nicht inbegriffen
<b>Verpackungseinheit</b>	Gemäss Katalog, Änderungen vorbehalten
<b>Abruf-Aufträge</b>	Werden in jedem Fall nur durch unsere schriftliche Bestätigung wirksam
<b>Aufträge für Spezialartikel</b>	Bedürfen der schriftlichen Bestätigung seitens des Kunden und können in keinem Fall annulliert werden
<b>Lieferungsbedingungen Schweiz</b>	Für Bestellungen unter CHF 500.-- Warenwert werden anteilmässig CHF 16.-- Kleinmengen- und Versandkostenzuschlag berechnet für Bestellungen über CHF 500.-- Warenwert franko Haus
<b>Export</b>	Ab Werk
<b>Verpackung</b>	Inbegriffen
<b>Reklamationen</b>	Sind sofort nach Entdeckung der Mängel, spätestens jedoch innert 10 Tagen nach Erhalt der Ware schriftlich geltend zu machen
<b>Zahlungsbedingungen</b>	30 Tage ab Fakturadatum, rein netto
<b>Haftung</b>	Unsere Haftung beschränkt sich auf den Ersatz von mangelhaften Produkten. Jeglicher weitere Schadenersatzanspruch, insbesondere wegen weiterer Material- und Personalkosten, wird wegbedungen.
<b>Produktespezifikationen</b>	Gemäss Katalog. Technische Korrekturen oder Farbänderungen bleiben vorbehalten. Die genannten Abmessungen sind grundsätzlich ungefähre Angaben.
<b>Produktverwendung</b>	Jeder Benutzer oder Verbraucher unserer Produkte hat vor Verwendung derselben deren Eignung für den von ihm vorgesehenen Zweck zu überprüfen. Er übernimmt ausdrücklich alle mit der Verwendung des Produktes verbundenen Risiken.

## Conditions générales pour les ventes, les livraisons et les paiements

Les conditions générales présentées ci-après sont applicables à toutes nos livraisons et prestations. Si les conditions de vente de l'acheteur sont différentes, celles-ci ne seront déterminantes que si ledit acheteur confirme la chose expressément et par écrit.

<b>Prix</b>	Tous les prix sont mentionnés en francs suisses, sous réserve de changements de tarifs et d'assortiments pouvant intervenir à tout moment
<b>TVA</b>	Non incluse
<b>Unité d'emballage</b>	Selon catalogue, sous réserve de modifications
<b>Mandats sur appel</b>	Ne deviennent effectifs qu'après confirmation écrite de notre part, et ce dans tous les cas
<b>Commandes d'articles spéciaux</b>	Impliquant la confirmation écrite du client, elles ne peuvent en aucun cas être annulées.
<b>Conditions de livraison <i>En Suisse</i></b>	Les commandes de marchandises d'un montant inférieur à CHF 500.– donnent lieu à un supplément de CHF 16.– correspondant aux frais de port pour les envois en quantités limitées Franco de port pour les commandes d'une valeur supérieure à CHF 500.–
<b><i>A l'exportation</i></b>	Départ usine
<b>Emballage</b>	Inclus dans le prix
<b>Réclamations</b>	Doivent être formulées aussitôt que l'insuffisance ou le défaut est constaté, dans un délai maximum de dix jours après réception de la marchandise
<b>Conditions de paiement</b>	Versement net dans les trente jours après la date de facturation
<b>Responsabilité</b>	Notre responsabilité se limite au remplacement des produits défectueux, toute autre prétention étant exclue, notamment en ce qui concerne d'éventuels coûts supplémentaires au niveau du matériel ou du personnel.
<b>Spécifications produit</b>	Selon catalogue, sous réserve de modifications de couleurs ou de correctifs techniques. Les dimensions indiquées sont expressément des indications approximatives.
<b>Utilisation des produits</b>	Avant usage, tout utilisateur se doit de vérifier que nos produits se prêtent bien à l'emploi qu'il désire leur donner, et il reprend dès lors expressément à son compte tous les risques liés à l'utilisation des produits en question.